



لا إله إلا الله، تياجوون بـعمرهـ لـه شـهـريـكـ كـهـ نـزيـكـ بـووهـتهـوـهـ، ئـهـمـرـقـ ئـهـوـهـنـدـهـ لـهـ دـيـوارـهـ مـهـزـنـهـكـهـيـ پـيـشـ يـهـئـجـوجـ وـمـهـئـجـوجـ كـرـايـهـوـهـ

لـهـ زـهـينـهـبـيـ كـجـىـ جـهـحـشـهـوـهـ -ـرـهـزـاـيـ خـواـيـ لـيـيـتـ -ـدـهـلـيـتـ:ـيـغـهـمـبـهـرـ -ـصـلـىـالـلـهـ عـلـيـهـ وـسـلـمـ -ـبـهـ تـرـسـيـكـىـ زـوـرـهـوـهـ
هـاتـهـ زـوـوـرـهـوـهـ،ـفـهـرـمـوـوـيـ:ـ(ـلـاـ إـلـهـ إـلـاـ اللـهـ،ـتـيـاـجـوـوـنـ بــعـمـرـهـ لـهـ شـهـرـيـكــ كـهـ نـزـيـكــ بــوـوـهـتـهـوـهـ،ـئـهـمـرـقــ ئـهـوـهـنـدـهـ)
لـهـ دـيـوارـهـ مـهـزـنـهـكـهـيـ پـيـشـ يـهـئـجـوجـ وـمـهـئـجـوجـ كـرـايـهـوـهـ»ـ،ـوـيـاشـانـ باـزـنـهـيـهـكـىـ درـوـسـتـكـرـدـ بـهـ پـهـنـجـهـ گـهـورـهـيـ
وـيـنـجـهـكـهـيـ تـهـنـيـشـتـىـ،ـزـهـينـهـبـيـ كـجـىـ جـهـحـشـ دـهـلـيـتـ:ـوـوـتـمـ:ـئـهـيـ يـغـهـمـبـهـرـيـ خـودـاـ،ـئـاـيـاـ تـيـاـ دـهـچـينـ لـهـ كـاـتـيـكـداـ
«ـپـيـاـوـچـاـكـاـنـ لـهـنـيـوـ ئـيـمـهـدـاـنـ؟ـفـهـرـمـوـوـيـ:ـ(ـبـهـلـىـ،ـئـهـگـهـرـ تـاـوانـ وـيـسـىـ زـوـرـ بـوـوـ)
[ـصـحـيـحـهـ]ـ[ـبـوـخـارـىـ وـمـوـسـلـيمـ هـاـوـرـانـ لـهـسـرـىـ]

يـغـهـمـبـهـرـ -ـصـلـىـالـلـهـ عـلـيـهـ وـسـلـمـ -ـبـهـ تـرـسـيـكـىـ زـوـرـهـوـهـ چـوـوـ بــوـ لـاـيـ زـهـينـهـبـيـ كـجـىـ جـهـحـشـ -ـرـهـزـاـيـ خـواـيـ لـيـيـتـ -ـ،ـ
لـهـ كـاـتـيـكـداـ دـهـيـوـوتـ:ـ(ـلـاـ إـلـهـ إـلـاـ اللـهـ)ـ؛ـئـهـمـيـشـ بــوـ رـاـگـهـيـانـدـنـ وـيـشـيـبـيـنـ كـرـدـنـىـ شـتـيـكـىـ نـاخـوـشـ كـهـ بــرـوـوـدـهـدـاـتـ،ـوـهـيـجـ
رـزـگـارـيـوـونـ وـيـهـنـاـيـهـكـ نـيـيـهـ لـيـيـهـ لـيـيـهـ بــهـنـاـگـرـتـنـ بــهـ اللـهـ نـهـبـيـتـ -ـسـبـحـانـهـ وـتـعـالـىـ،ـپـاـشـانـ يـغـهـمـبـهـرـ -ـصـلـىـالـلـهـ عـلـيـهـ
وـسـلـمـ -ـفـهـرـمـوـوـيـ:ـتـيـاـجـوـوـنـ بــوـعـمـرـهـ لـهـ شـهـرـيـكـ كـهـ نـزـيـكـ كـهـ نـزـيـكـ بــهـنـداـزـهـيـهـكـ لـهـ دـيـوارـهـ مـهـزـنـهـكـهـيـ پـيـشـ
يـهـئـجـوجـ وـمـهـئـجـوجـ كـرـايـهـوـهـ،ـئـهـمـ دـيـوارـهـ مـهـزـنـهـ ئـهـوـهـ بــهـنـداـوـهـ گـهـورـهـيـهـ كـهـ (ـزـوـ ئـهـلـقـهـرـنـيـنـ)ـ درـوـسـتـىـ كـرـدـ،ـبــوـ وـهـسـفـكـرـدـنـىـ
ئـهـنـداـزـهـكـ بــاـزـنـهـيـهـكـ بــچـوـوـكـىـ درـوـسـتـكـرـدـ بــهـ پـهـنـجـهـ گـهـورـهـيـ وـهـهـوـهـيـ تـهـنـيـشـتـىـ،ـزـهـينـهـبـيـ زـوـرـهـ -ـرـهـزـاـيـ خـواـيـ لـيـيـتـ -ـوـوـتـىـ:
چـوـنـ خـواـيـ گـهـورـهـ توـوـشـىـ تـيـاـجـوـوـنـمـانـ دـهـكـاتـ لـهـ كـاـتـيـكـداـ ئـيـمـانـدـارـهـ پـيـاـوـچـاـكـهـكـانـ لـهـنـيـوـ ئـيـمـهـدـاـنـ؟ـيـغـهـمـبـهـرـ -ـصـلـىـالـلـهـ
عـلـيـهـ وـسـلـمـ -ـپـيـىـ فـهـرـمـوـوـيـ:ـئـهـگـهـرـ پـيـسـىـ -ـتـاـوانـ وـفـاسـقـيـتـىـ -ـوـزـيـنـاـ وـمـهـيـ خـوارـدـنـهـوـهـ وـهـتـدـ زـوـرـ بـوـوـ،ـئـهـواـ تـيـاـجـوـوـنـ
هـهـمـوـوـانـ دـهـگـرـيـتـهـوـهـ.

<https://sunnah.global/hadeeth/ku/show/3145>

